

ZMLUVA č. 92/2023

o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd verejnou kanalizáciou, uzavretá na základe Obchodného zákonníka č. 513/91 Zb. a v znení neskorších predpisov a platných predpisov o vodách.

1. Zmluvné strany

MsVaK – Vodárne a kanalizácie mesta Hurbanovo, s.r.o.
Komárňanská 69, 947 01 Hurbanovo

Dodávateľ:

V zastúpení: Ing. Ján Bahorec - konateľ
IČO: 36561193
DIČ: 2021846420, IČ DPH: SK2021846420
Bankové spojenie: VÚB Hurbanovo
Číslo účtu: 1858800353/0200, IBAN: SK82 0200 0000 0018 5880 0353
BIC: SUBASKBX
Obchodný register: Okresný súd Nitra, oddiel: Sro, Vložka číslo: 14891/N

Odberateľ:

Centrum pre deti a rodiny Dedina Mládeže
Brigádnická 1, 946 03 Dedina Mládeže

Konajúci: Mgr. Jaroslav Szabó - riaditeľ
IČO: 00 350 311
DIČ: 2021014875
Bankové spojenie:
Číslo účtu:

2. Predmet zmluvy

V rozsahu a za podmienok nižšie uvedených, dodávateľ sa zaväzuje uskutočniť dodávku vody z verejného vodovodu a odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou, odberateľ sa zaväzuje dodanú vodu odobrať, odpadové vody do verejnej kanalizácie vypustiť a zaplatiť dodávateľovi cenu za plnenie tejto zmluvy. Predmetom plnenia nie je odvádzanie látok, ktoré sa nepovažujú za odpadové vody a ktoré sa preto nesmú vypúšťať do verejnej kanalizácie. Sú to:

- a/ rádioaktívne, infekčné a iné látky, ohrozujúce zdravie človeka a bezpečnosť obsluhovateľov stokovej siete,
- b/ látky, narušujúce materiál stokovej siete alebo ČOV,
- c/ látky, ohrozujúce prevádzku ČOV alebo spôsobujúce poruchy v stokovej sieti,
- d/ horľavé a výbušné látky, príp. látky, ktoré zmiešaním so vzduchom alebo vodou tvoria výbušné, dusivé alebo otravné zmesi,
- e/ nezávadné látky, ktoré však zmiešaním s inými látkami, vyskytujúcimi sa v kanalizácii, vyvíjajú jedovaté látky
- f/ pesticídy, jedy, omamné látky a žieraviny,
- g/ soli, použité v období zimnej údržby komunikácii v množstve, presahujúcom v priemere na toto obdobie 300 mg/l,
- h/ uličné nečistoty v množstve, presahujúcom 200 mg/l,
- i/ ropa a ropné látky v množstve, presahujúcom 5 mg/l pri verejnej kanalizácii bez ČOV alebo 20 mg/l pri verejných kanalizáciách s ČOV.

3. Technické údaje odberateľa

Druh výroby /služieb/: ...domov pre deti a rodiny.....
Počet pracovných dní v roku: Prac. doba:hod./deň

4. Dodávka vody z verejného vodovodu

- 4.1. Druh vody: pitná.....
- 4.2. Účel použitia vody:
- 4.3. Akosť:podľa STN.....
- 4.4. Množstvo dodávanej vody a odberné miesto:

Obec: **Hurbanovo**, Ulica: **Lipová 4, č. parc. 884** Číslo odberného miesta: **6816 20**

Spôsob odberu: prípojka – verejný výtokový stojan – hydrant
 Spôsob merania dodávok vody:vodomermom.....
 Vykonávanie odpočtov:štvrt'ročne
 Množstvo odoberanej vody: max. m³/rok m³/mes.
 max. l/s

Odberateľ bude – nebude odberať vodu rovnomerne. Pri sezónnych a nerovnomerných odberoch sa stanoví doba a množstvo odobranej vody v prílohe.
 Hodnotené obdobie je: odčítavací rok

4.5. Obmedzenie alebo prerušenie dodávky pitnej vody a odvádzania odpadových vôd.

- Dodávateľ je oprávnený obmedziť alebo prerušiť dodávku a odvádzanie:
 a/ pri vykonávaní plánovaných opráv, údržbárskych a revízijských prác
 b/ z dôvodov, spôsobených živelnou pohromou alebo haváriou v prevádzke vodovodných a kanalizačných zariadení
 c/ na požiadanie odberateľa pri poruche na jeho zariadení
 d/ ak odberateľ neplatí vodné a stočné do 30 dní od uplynutia splatnosti faktúry,
 e/ Ak odberateľ neodoberá pitnú vodu a nevypúšťa odpadovú vodu dlhšie ako 6 mesiacov a nedohodne sa inak s dodávateľom.

5. Odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou

5.1. Odberateľ môže vypúšťať odpadové vody do verejnej kanalizácie v množstve podľa jednotlivých zdrojov takto:

5.1.1. Označenie zdroja m³/rok m³/mes.

- a/ Verejný vodovod
 b/ Dažď. a zrážk. vody zrážková voda:
 c/ Vlastné zdroje
 d/ Iné zdroje

5.1.2. Vlastná spotreba

5.1.3. Vypustené množstvo
 do verejnej kanalizácie celkom
 - spôsob určenia odpadových vôd podľa vodomeru

5.1.4. Hodnotené obdobie je:kalendárny rok.....

5.1.5. Ak má odberateľ viac prípojok, údaje možno rozviesť v prílohe.

5.2. Povolené množstvo znečisťujúcich látok:

	mg/l	max. mg/l	kg/deň	t/rok
BSK5	400	600		
CHSK	800	1000	2,0	0,73
RL	600	800	4,0	1,5
NL	600	800	3,0	1,0
N-NH4	20	42	3,0	1,0
NEL	5	10	0,2	0,03
TUKY	20	25	0,025	0,01
SAPONÁTY	5	10	0,32	0,08
NI	0	0	0,08	0,02
			0	0

Max. teplota vypúšťaných odpadových vôd môže byť v mieste plnenia 40 °C.

6. Spôsob kontroly kvality vypúšťaných odpadových vôd

Miesto odberu vzorky:

Druh vzorky:8 hodinová zlievaná.....

Spôsob vykonávania kontroly:

Ak má dodávateľ podozrenie, že odberateľ prekračuje dohodnuté koncentračné a bilančné hodnoty, alebo že vypúšťa látky, ktoré sa nesmú vypúšťať do verejnej kanalizácie, vykoná v ktoromkoľvek čase odber na výsti odberateľa. Odberateľ má právo zúčastniť sa vykonanej kontroly. Ak svoje právo nevyužije, alebo sa odmietne kontroly zúčastniť, je dodávateľ oprávnený vykonať odber vzorky bez účasti pracovníka odberateľa. Na prípadné

námietky odberateľa z titulu neúčasti pri odbere vzorky sa neprihliada. Má sa za to, že kontrola kvality bola vykonaná spôsobom dohodnutým.

Odberateľ zisťuje kvalitu vypúšťaných odpadových vôd podľa bodových alebo zlievaných vzoriek. Jednu vzorku z každého odberu doručí bez meškania odberateľovi, s ktorým spíše zápisnicu o odbere vzoriek, v ktorej dohodne, kto a ako vykoná chemický rozbor, prípadne kto vykoná kontrolný rozbor, ktorý bude pre prípad sporu záväzný pre obidve strany.

V prípade, že sa odberateľ nezúčastní odberu vzorky a zápisnica nebude z jeho strany podpísaná, má sa za to, že je rozhodujúci výsledok kontroly a chemický rozbor dodávateľa.

Všetky vzorky sa musia starostlivo označiť, aby sa nemohli medzi sebou nahradit' inou vzorkou. Opatria sa pečiatkou odberateľa a dodávateľa, podpismi osôb, ktoré sa odberu vzoriek zúčastnili a vyznačí sa názov výuste.

7. Porušenie zmluvných povinností

7.1. Za porušenie zmluvných povinností sa považuje najmä:

- a/ ak odberateľove zariadenie, slúžiace na prívod pitnej vody a na odvádzanie odp. vôd, príp. na meranie meranie množstva, nezodpovedá požiadavkám príslušným techn. noriem.
- b/ ak odberateľ zabraňuje dodávateľovi v odbere vzoriek a v prístupe k zariadeniam vnútorného vodovodu, kanalizácie a ich kontrole
- c/ ak sa u odberateľa zistí pripojenie vod. kan. prípojky bez súhlasu dodávateľa
- d/ ak odberateľ v určenej lehote nesplní individuálne povinnosti
- e/ ak odberateľ odoberá pitnú vodu a vypúšťa odpadové vody vo väčšom množstve, alebo odpadovú vodu vypúšťa vo vyššej koncentračnej alebo bilančnej hodnote znečistenia, vyššou teplotou, než je dohodnuté v tejto zmluve
- f/ ak odberateľ poškodí alebo používa poškodené meracie zariadenia
- g/ ak odberateľ vypúšťa do verejnej kanalizácie látky, ktorých vniknutiu do verejnej kanalizácie sa musí zabrániť
- h/ ak je odberateľ v omeškaní s úhradou faktúr alebo dohodnutých preddavkov viac ako 10 dní po lehote splatnosti, alebo lehoty, v ktorej mal byť preddavok poskytnutý.

7.2. Porušenie zmluvných povinností podľa bodu 7.1. písm. e/, g/, h/ sa považuje za podstatné porušenie zmluvy s právom dodávateľa od tejto zmluvy odstúpiť. Právo od zmluvy odstúpiť má dodávateľ, ak dôvod odstúpenia oznámi odberateľovi 10 dní odvtedy, čo sa o porušení zmluvy dozvedel. Zmluva v tomto prípade zaniká doručením oznámenia a odstúpením od zmluvy. Ak dodávateľ nevyužije svoje právo odstúpiť od zmluvy podľa tohto bodu, má právo odstúpiť od zmluvy spôsobom podľa bodu 7.3. tejto zmluvy.

7.3. Pri porušení zmluvných povinností podľa bodu 7.1. písm. a/ b/ c/ d/ f/ má dodávateľ právo od zmluvy odstúpiť, ak odberateľ ani v dodatočne určenej lehote na splnenie povinností alebo na ukončenie činnosti v rozpore s touto zmluvou, tieto nesplní. Právo odstúpiť od zmluvy má dodávateľ v týchto prípadoch bez ďalšieho odkladu, uplynutím takto dodatočne určenej lehoty. V oznámení o určení dodatočnej lehoty dodávateľ upozorní odberateľa o odstúpení od zmluvy.

7.4. Obnovenie dodávky vody a odvádzania odpadových vôd bude možné len na základe novej zmluvy s tým, že náklady na obnovenie dodávky vody a odvádzanie odp. vôd znáša odberateľ. Tým nie je dotknuté právo dodávateľa na náhradu škody a zmluvnú pokutu.

8. Zmluvná pokuta

- 8.1. Ak odberateľ poruší zmluvné povinnosti podľa čl. 7, bod 7.1., písm. a/ b/ d/ f/ zaplatí dodávateľovi pokutu 331,94 EUR,- za každý zistený prípad a porušenie zvlášť.
 - 8.2. Ak odberateľ poruší zmluvné povinnosti podľa čl. 7 bod 7.1 písm. g/ zaplatí dodávateľovi pokutu 4 979 EUR za každý druh látky zvlášť.
 - 8.3. Ak bude odberateľ v omeškaní s úhradou faktúr alebo s platením dohodnutých preddavkov, zaplatí dodávateľovi poplatok z omeškania 0.05 % u dlžnej sumy za každý deň omeškania.
 - 8.4. Ak odberateľ poruší zmluvné povinnosti podľa čl. 7 bod 7.1. písm.c/, zaplatí dodávateľovi pokutu 3 319,40EUR
9. Úhrady za zvýšený odber pitnej vody, za vypúšťanie väčšieho množstva odp. vôd za prekročenie dohodnutých ukazovateľov znečistenia vypúšťaných odp. vôd do verejnej kanalizácie

- 9.1. Ak odberateľ vypustí do verejnej kanalizácie odp. vody vo vyššej max., koncentračnej hodnote znečistenia, než bolo dohodnuté v zmluve, zaplatí dodávateľovi úhradu, vypočítanú nasledovne:
Za prekročenie každého ukazovateľa koncentračnej alebo bilančnej hodnoty znečistenia o každé jedno percento
Sa úhrada vypočítava násobkom stočného podľa tabuľky:

Prietok l/s	BSK ₅ , ropa a ropné látky	Ostatné
0-5	0,08 /8%/	0,04 /4%/
5-10	0,07 /7%/	0,03 /3%/
10-50	0,06 /6%/	0,02 /2%/
50 a viac	0,05 /5%/	0,01 /1%/

Úhrada je za dobu, počas ktorej k prekročeniu došlo. Ak túto dobu nemožno presne určiť, pre výpočet úhrady sa počíta doba 30 dní.

9.2. Za vypúšťanie odpadových vôd vo vyššej ročnej bilančnej hodnote znečistenia v ukazovateli BSK₅, ropa a ropné látky sa odberateľ bude podieľať na zvýšených nákladoch, ktoré dodávateľovi z tohto titulu vznikli, podľa osobitného ujednania, ktoré je prílohou zmluvy.

10. Individuálne povinnosti odberateľa

.....

11. Čas plnenia

11.1. Dodávky pitnej vody a odvádzanie odpadovej vody budú splnené prechodom zo zariadenia dodávateľa do zariadenia odberateľa, resp. zo zariadenia odberateľa do zariadenia dodávateľa.

12. Cena plnenia a platobné podmienky

12.1. Cena za dodávku vody z verejného vodovodu a za čistenie a odvádzanie odpadovej vody verejnou kanalizáciou je určená rozhodnutiami ÚRSO v súlade s ustanoveniami zákona č. 276/2001 Z.z

12.2. Dodávka a odvádzanie odpadových vôd, uskutočňovanej podľa tejto zmluvy, budú fakturované za obdobie – mesiac – štvrtrok – polrok /dohodnuté odpočtové cykly/. Podkladom pre zaplatenie ceny je faktúra, vystavená dodávateľom, odberateľ je povinný faktúru zaplatiť do 14 dní od jej doručenia. V pochybnostiach sa má za to, že faktúra bola doručená tretí deň po odoslaní.

12.3. ~~Zmluvné strany sa dohodli na poskytnutí finančnej zálohy. Odberateľ sa zaväzuje poskytovať dodávateľovi zálohu vo výške:~~

12.4. Zmluvné strany sa dohodli na inkasovaní vodného a stočného podľa faktúr dodávateľa na základe stáleho príkazu, daného odberateľom financujúcej banke.

12.5. Pri zmene odberateľa alebo pri skončení odberu vody, resp. vypúšťania odp. vody je odberateľ povinný výpoveďou oznámiť ukončenie odberu. Ak odberateľ túto povinnosť nesplní, je povinný platiť vodné a stočné až do uzavretia zmluvy s novým odberateľom. Tým nie je dotknuté právo dodávateľa na náhradu škody a zmluvnú pokutu.

13. Záverečné ustanovenia

13.1. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že záväzkový vzťah, vzniknutý na základe tejto zmluvy, sa riadi ustanoveniami Obchodného zákonníka a to i vtedy, ak ide o vzťah, ktorý nespadá pod vzťahy, uvedené v ustanovení § 261 Obchodného zákonníka.

13.2. Táto zmluva je uzavretá na dobu
 a/ určité od do
 b/ neurčité od 01. 10. 2023

13.3. Ak je zmluva uzavretá na dobu neurčitú, sú obidve zmluvné strany oprávnené ju vypovedať písomne najneskôr 30 dní pred požadovaným skončením odvádzania odp. vôd doporučeným listom, doručeným druhej strane.

13.4. Pri vzniku havárie /§ 6 vyhl. Č. 23/77 Zb./ je odberateľ povinný havarijný stav bezodkladne ohlásiť dodávateľovi na č. tel. 035 7602717 a prevádzke ČOV na č. tel.0905 400 412..... a vykonať opatrenia na zníženie dopadu havárie na prevádzku verejnej kanalizácie.

13.5. Na právne vzťahy, osobitne neupravené touto zmluvou, sa primerane vzťahujú ustanovenia Obchodného zákonníka a predpisov, upravujúcich dodávku vody z ver. Vodovodu a odvádzanie odp. vôd do verejnej kanalizácie.

13.6. Žiadosť o úpravu záväzkov, vyplývajúcich zo zmluvy, predkladajú zmluvné strany formou dodatku.

Zmluva vznikne len na základe dohody zmluvných strán.
Je vyhotovená v dvoch exemplároch.

13.7. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle kupujúceho v zmysle Občianskeho zákonníka v spojení so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy sú prílohy:

V Hurbanove, dňa: 01. 10. 2023
Za dodávateľa:



MsVaK - Vodárne a kanalizácie
mesta Hurbanovo s.r.o.

Komárňanská 69
947 01 Hurbanovo

IČO: 36561193 IČ DPH: SK2021846420

V Hurbanove, dňa 01. 10. 2023
Za odberateľa:

Centrum pre deti a rodiny Dedina Mládeže
Brigádnická 1
946 03 Dedina Mládeže
IČO: 00350311

- 3 -